流寇志

流寇志卷一

海鹽彭孫貽羿仁氏著

崇禎元年戊辰陝西荐饑七月白水盜王二等聚衆掠蒲州韓城境十一月府谷民王嘉胤率其黨楊六不沾泥等羣掠富家粟有司捕之急聚爲盜米脂李自成張獻忠皆往從之獻忠狡黠多智自成少爲驛卒驍傑善走工騎射一時嘯聚饑者群附陝西巡撫胡廷晏昏耄惡聞盜郡邑之以賊報者不時省曰此饑民徐自定耳於是有司不以聞白水盜王二刼宜君縣獄北合於嘉胤衆至五六千聚延慶之黃龍山此陝寇之始也叅政

蒲州屬山西平陽府陝西有蒲城韓城俱屬陝西西安府府谷屬陝西延安府米脂亦屬延安府

白水屬陝西西安府宜君屬延安延慶屬延安府慶

洪承疇以兵擊賊破之多俘獲嘉亂自成等走山谷得免　烈
皇帝初登大寶軍事屢興每憂餉匱計臣以核兵足餉說進遏
吏承風登汰裁餉數十萬薊兵譟離伍上復於郵傳困兵科給
事中劉懋御史毛羽健請裁驛遞足國用臣申嚴令甲非勑使
不得給郵符即乘傳有額無敢濫用縣官錢歲省緡百十萬自
裁驛遞西直秦晉輪蹄孔道游手之民執鞭逐馬走多仰食驛
料驛卒既裁輪鞅漸稀驛丁車徒數千歲餘無所得食相聚為
盜給事中許國榮御史姜思睿請寬驛站如初額不許給事中
倪嘉慶疏論曰驛遞之設貧民衆得自食者勑之裁之太過將

宜川屬陝西延安

鄖陽屬湖廣 延綏九邊要害之一也自黃甫川西至寧夏鎮邊一千五百餘里鎮城舊在綏德

鋌而走險此盜生之始也。俄而李自成果以驛卒被裁走入高迎祥隊中。後遂以亡明朝野咸服其先見 王左掛名王之嗣同苗美飛山虎大紅狼起于宜川

崇禎二年己巳正月壬戌初六鄖陽撫治都御史梁應澤奏漢南盜王大梁聶孍撫標止步兵三百請益兵陝西巡撫胡廷宴延綏巡撫岳和聲各奏洛川淳化三水略陽清水成縣韓城宜君中部石泉宜川綏德葭州靜寧潼關陽平關金鎖關所在流寇蜂起給事中薛國觀劾陝西舊撫喬應甲撫秦置盜劫不問實釀其禍請飭吏治以弭盜上是之 鄖陽撫治梁應澤奏陝

賊王大銳三千人入略陽偪漢中　己巳十三固原逃兵掠涇
陽富平執游擊李英陝西備兵商雒道劉應遇討白水賊王二
斬之餘入黃龍山苜宿溝　二月劉應遇將毛兵入漢中合川
將吳國輔兵擊賊十戰皆捷賊屯垣口略陽守備黃元樞當先
突擊馬蹶步鬬死賊走漢陰應遇令都司鮮文英同川將吳國
輔李標奇追至大石川斬五百級誅渠魁數十人把總李旺得賊
首王大銳餘入蜀其逃漢陰山中者咸自殺漢南盜平　三月
丙子二十陝寇掠真寧宜川安化三水游擊曹從龍擊走之
四月甲午初九固原賊犯耀州督糧參政洪承疇合官民鄉勇

萬餘圍賊王左掛于雲陽賊窮蹙乘夜冒雨潰圍走淳化入神道嶺追斬二百餘級　劉應遇以兵千人圍漢中賊餘黨于伏羌之五丁峽將盡殲之寧羌知州陳元瓚疎防盗逸走　陝西巡按御史吳甡劾陝撫胡廷晏弭盗無策盡諉內寇于邊丁延撫岳和聲諱言邊兵為盗又諉之內地亂民潰卒相煽不已西安延安諸邑皆被寇盗發于白水之七月則邊賊少而土賊多今年報盗皆騎鋭動至七八千人則兩撫之推諉欺飾實釀之矣和聲尋卒廷晏罷去以劉廣生巡撫陝西　十月戊寅廿七清兵入喜峰口都城戒嚴山西巡撫耿如杞以兵入衛兵譁于涿

鹿大掠良鄉如杞坐逮論死西兵之潰者竄走剽掠山東北流

寇之始也延綏甘肅兵西陲勁卒也先是萬歷時念西軍勞苦

預給三月糧以為常崇禎己巳秦大旱粟騰貴軍餉告匱延綏

巡撫楊鶴甘肅巡撫梅之煥分道勤王兩軍皆以挾餉而譁時

報西人盜邊之煥鶴各勒兵回鎮其潰卒畏捕誅亡命山谷與群

盜合　大盜混天王掠延川米脂青澗起舊總兵杜文煥勦之

本陳和尚雜記杜強武為予言吾鄉民張氏素驍勇有山莊傍

河塘李御史愛其林泉可樂倩人求為別墅張氏勿許李嫉有

司逮以不法事張懼禍偕所知十八人竄身綠林時歲大荒人

咸思亂一嘯驟遂以亡去下殺戮名文煥榆林縣中衛世將也

崇禎三年庚午五月延安盜王子順苗美合潰兵掠延安綏德

衆三四千南圍韓城守將失利時楊鶴以為陝西三邊總督與陝西巡撫劉廣生將兵赴援斬首五千級賊走犯清澗陝兵逐之走西川隨追之降若三百餘人餘潰盡西奔　苗美叔苗登霧登雲嘯聚于安定總兵杜文煥率兵擊敗之　二月杜文煥諭米脂清澗諸賊王左掛以其黨二百人降　以洪承疇為延綏巡撫　王嘉胤寇陷府谷群盜入山西犯襄陵吉州太平曲沃　山西河內至蒲澤千五百里降陝河四月王子順苗美自神木渡河陷蒲縣已分三部東犯趙城洪洞汾霍西掠石樓永和吉隰賊首自號橫天一字王　五月賊破金鎖關殺都司王

勦、調榆林兵憲張福臻、提兵討之　六月、王嘉胤陷黄甫川清水二營據守府谷洪承疇、杜文煥圍之賊夜劫營官兵擊敗之、延安知府張輦、都司艾穆、擊賊于延川五子順張述聖姬三兒等俱降惟苗美以八百人走杜文煥追至鐵角寨單騎入其營苗美叔登雲登霧降美再以百人遁遣都司王仲寧追之及于賀家灣賊左右斬美首以獻并殺飛山虎大紅狼等王嘉胤等掠延安慶陽城堡多陷總督楊鶴、巡撫劉廣生、因賊求撫止兵撫賊賊魁黃虎小紅狼、一丈青龍江水掠地虎郝小泉、給牒免死安插延綏河西賊雖焚殺淫掠如故有司不敢告而總

患成于此矣　兵科給事中劉懋奏秦寇即延慶之兵丁土寇也邊賊倚土寇為鄉導土寇倚邊賊為羽翼六七年來韓蒲被掠賊數不多愚民影附流刼涇原富耀之間賊勢始大當事以不練之兵剿之不克又議撫之其勦也斬獲皆饑民也真賊咸飽掠去其撫也非不稱降聚衆無食仍出刼掠名降實非降也今年麥苗盡枯斗粟銀三錢營卒乏餉三十餘月即慈母不能保其子官且柰兵民何哉[通]比來貪酷成風民有三金不能納賦之一金捕一盗而破數十人之家完一牘而橫人百金之產柰何不驅民為盜乎營兵曠伍半役于司道半折于武弁所餘老

脇既不堪戰又不練習非督撫清汰操練不能備實用也 山西流賊破蒲州潞安官兵敗沒 七月御史王道直上言寇起于饑請發餉易米一從保德河路一從洛宜陸路賑饑民庶收拾人心鮮散賊黨不報 八月王嘉胤勾西人入犯靖邊寨邊兵力戰卻之還擊賊日有斬獲嘉胤窮蹙乞降棄府谷奪路走黃甫川複勾西人掠孤山堡副將李鉚被殺洪承疇杜文煥從孤山進擊大破之賊奔清西人亦引去 王左掛叛李應期定計誅之并敗[收]其黨苗登雲五十七人 陝西巡撫劉廣生罷以練國事代之 賊犯甘州洪承疇發兵赴隴副將曹文詔敗賊

于甘州固原總兵楊麒追賊安河口斬首三百賊勢已蹙涇雨兵悍窮追聲言邊徼旋師賊合餘燼復熾陝西巡撫練國事巡按金蘭交章劾麒論戍　十月王嘉胤陷清水營殺遊擊李顯宗復據府谷大盜李老柴糾衆三千攻合水寧夏總兵賀虎臣擊賊盤谷斬首六百又敗之寧州　十一月山西總兵王國樑追賊河南西洋大礮裂兵亂賊乘之兵潰賊陷河曲王嘉胤據河曲官兵攻之數月殺傷相當大雪賊乏食半僞講降分股潰圍南出曹文詔躡擊之不戰走　十二月己巳朔盜神一元破寧塞據之殺參將陳三槐圍靖邊副使李右梓固守賊分西人

四千騎入塞攻靖邊三日夜不克遂陷柳樹澗城復攻保安

崇禎四年辛未正月神一元陷保安副總兵張應昌擊敗之斬級

二百四十一元及弟一魁俱死弟一魁領其衆　癸未初九山西賊犯

平陽　庚寅廿六王嘉胤渡河掠采園溝副總兵曹文詔擊却之

上召入覲監司于文華殿問流寇所在山西按察司使杜喬林

對曰或在平陽或在河曲近已渡河須大創之但憂兵寡乏餉

上曰前奏寇平何尚多也曰山陝隔河去來無定故河曲獨被

圍又問河曲之陷曰賊未嘗攻乃饑民内應令不早圖有誤國

事問陝西叅政劉嘉遇陝寇安在曰一在延安一在宜川兵至

即散去復嘯聚上曰盜亦吾赤子也宜招撫之不可純勦王左掛既降又何殺之嘉謨曰彼降仍掠不得已而戮之以示警上凝思久之命退　己亥廿五命御史吳甡齎金赴陝西賑饑撫盜詔曰陝西屢報饑荒小民失業迫而從賊自罹鋒刃誰非赤子顛連若此今特發銀十萬兩命御史前去酌受災處次第賑給曉諭愚民脅從歸正即為良民嘉與維新一體收卹　寧武總兵孫顯祖奏聞喜稷山賊二千餘萬日勦日增官兵二千奔逐不支乞發京營或調邊騎夾勦命下所督便宜行宣大總督張宗衡以兵餉並乏不行　二月壬子初八總兵杜文煥賀虎臣合

兵圍保安神一魁勾西人千餘騎突圍出斜賊數萬犯寧夏都指揮王英兵潰諸將棄城南奔　戊午十四一魁至慶陽破東關推官馬一鵠、知縣李含朴設守游擊伍維藩出戰斬五百人戊辰廿四賊圍慶陽總督楊鶴在邠乾畏賊盛不進宜君賊趙和尚等、南犯涇陽三原韓城澄城俱陷　壬申廿八神一魁陷合水

三月丁丑初五張應昌杜文煥等援慶陽賊解圍楊鶴招撫一魁　癸未初九賊帥滿繼業翁成名等六十餘人乘降送出合水知縣蔣應昌及保安縣印楊鶴設御座于固原城樓賊拜呼萬歲宣聖諭設誓解散入伍歸農　甲午廿七陝盜劉五可天飛據

鐵角城混天猴獨行狼聚廬保嬌衆各萬餘分犯平涼固原據料
州涇陽三原混天猴薄寧州分犯環縣　賊陷武安走平涼詐
稱官兵襲破華亭大盜王老虎闖莊浪曹文詔王性善西剿諸
賊乘虛四掠　楊鶴給降人牒令各還鄉簡其豪千人以參將
吳弘器領之駐寧塞　宜君雒川盜復蜂起副總兵曹文詔擊
賊于栗園大敗之　四月己未十六神一魁以戰騎五千降楊鶴
奏請一二萬金賑之　陝西巡撫練國事比征宜雒賊楊鶴止
其兵賊亦求撫國事受其降脇從饑民給牒回籍首領置軍中
科臣劾宣大總兵魏雲中陝西總督楊鶴恇怯玩寇上切責

雲中鶴令平盜自贖言官交章論鶴鶴疏引咎　曹文詔率裨將曹變蛟艾萬年衣廓守等拔河曲斬首千五百級獲器械馬騾數千王嘉胤突圍走　丁卯廿四 延綏巡撫洪承疇令守備賀人龍劳降者酒入謝伏兵斬之殺三百二十八　庚午廿七 賊陷始興　吳甡奉詔至延長諭賊以禍福委同州趙鶴年分賑解散凡七千有奇　降盜不沾泥擁衆脇賞攻米脂總兵王承恩俱拱極以兵三千至葭州洪承疇張應昌兵亦至戰分接戰連勝之賊遁追至西川斬級三百餘溺死無算官兵屯西川雙湖谷其間罡塞絕險六十有四盡為賊藪承疇令所在設防堵絕

不沾泥懼將百騎逃関山嶺都司馬科追之盡殲其騎不沾泥手殺雙翅虎縛紫金龍以降　五月已亥初二王承恩擊破宜川賊闖王虎金翅鵬乞降（金翅鵬即王子順任成功）餘賊走宜君有衆四萬陝西都司曹變蛟追至寧塞遺賊郝毛川四戰皆捷先後斬級一千四百餘賊大潰寧塞稍息　晋兵遏糴榆林斗米銀六錢草根木皮盡人相食御史吳甡至榆林上疏曰榆林為西北雄鎮宿將勁兵出焉雜販牟利商民欣赴初無損于晋若以防河為名而絶秦人之命恐誤國之計矣　延安賊趙四兒擁萬衆掠韓城郃陽靈川秦將張全昌以五百人戰三日斬首三百餘賊

走鄜州追之斬首六百榆林大旱四年延安饑民甚衆西安大旱
巡撫練國事請賑不報趙四兒降　洪承疇撫盜王子順往榆
林巡按御史李應期誅之上謂賊勢蹶甚招撫為非殺之良是
命吳甡覈奏　丁酉廿四延綏榆林大雨如有黍　庚子廿七游擊
乞降楊鶴遣驍勇置營中散其黨萬二千命其魁分部回籍不
數月皆叛去　壬寅廿九賊萬人自合水保安逃出攻城中部降丁
田近奇內應城陷　張獻忠以二千人受撫延綏巡撫洪承疇
六月癸卯朔曹文詔擊斬王嘉胤于陽城其黨推王自用為
首號紫金梁其黨自相名臥老回回八金剛闖王闖將八大王

掃地王闖塌天破甲錐邢紅狼亂世王混天王顯道神鄉里人治地草等分為三十六營　辛酉廿九鄜州賊混天猴張孟金謀襲靖邊張應昌邀之真水川追斬四百級　癸亥廿一混天猴獨行猴等萬餘人自甘泉犯合水洪承疇將兵逐之甘泉山中混天猴等乞降　七月癸酉朔寇入沁水士民棄村堡多避入山谷中張忠烈公銓家縣東北竇莊初忠烈父尚書五典謂天下將亂築牆為堡人多笑其迂拙乙亥初三賊犯竇莊尚書已歿忠烈子道濬錦衣衛都督道澤戶部主事任京師惟夫人霍氏守舍衆議棄堡去夫人語少子道澄曰避賊而出家不保出而復遇賊身不

免等死耳死于家不猶愈于野乎我堅守賊必不得志部署僮僕禦之賊至環攻壁夫礮傷賊衆退休一舍丙子初四昧爽賊聞官兵且至拔營去其避山谷者多被賊淫殺張氏宗族獨得全冀北道副使王肇生表其堡曰夫人城　賊首上天龍王老虎獨行狠掠郡州列三營太平原楊鶴王承恩擊破之上天龍等以二千人降給事中孟國祥曹履泰交章劾晉撫撒敵御史吳甡亦言招安之弊載在史冊今宜以先勦後撫為定策如果投戈棄甲抱旗乞降則剿之中亦自寓撫之意而實以剿堅撫如或狡詐復逞聚掠不散則撫之時亦自有剿之用而不因撫廢剿

上是之　癸未廿一逮楊鶴下刑部獄論戍以洪承疇摠督陝西三邊　丁亥廿五曹文詔等擊賊連敗之賊東北奔是役也合四鎮兵先後數十戰窮追半月賊遁山谷延安慶陽千里烽火少息　甲午廿二趙四兒六千餘人東渡山西陝督洪承疇等以兵逐之入沁水　辛丑廿九陝西賊陷中部練國事王承恩擊之斬首千二百　八月癸卯初二摠兵賀虎臣擊斬慶陽賊首劉六殲其黨五百西路漸平　陝西巡按御史李應期奏秦賊旋撫旋叛上命御史吳甡勘奏甡言延慶地瘠民窮連年旱荒盜賊蜂起東路則王嘉胤攻府谷渡河入晉西路則神一元破寧塞安

邊攻保安元兆弟魁繼之破合水圍慶陽捴督楊鶴招撫四千有奇餘黨郝臨菴劉六等衆不下數萬掠環縣真寧附此保安合水之流孼也延安四載奇荒邊軍始亂出掠米脂綏德青澗賊從甚衆幾乎無民流接延南點燈子衆號數萬自山西回黃龍山西安北界州縣被毒甚慘此延北邊賊流毒西安晉也近官軍南勦賊望風潛遁滿天星等降于榆林餘賊遂北降賊雖散原籍仍復刼掠于是有官賊之謡人恨招撫之失矣點燈子衆五六千在青澗旋撫旋叛慶陽郝臨菴劉六等亦曾受道臣周自強之撫今惱中部者甚衆也降賊獨頭虎見大兵來

已出韓城潼關道臣胡其俊猶追送贐錢九十萬賊復横索給之惟謹今當集兵會剿殲其渠而餘衆自破明賞罰而士氣自鼓奏事猶可爲也　山西賊陷澤州蒲州　洪承疇以糧盡駐慶陽大敗趙四兒于山西桑落鎮　九月山西賊入河北犯濟源神一魁復叛據寧塞劫守將吳宏器范禮官兵攻圍之其黨黄友才斬一魁以獻　獨頭虎滿天星一丈青上天猴等五部四掠冝雒副總兵趙大亂在韓城去賊營二十里不敢出戰士民强之出斬五十級驗之皆婦女首給事中魏呈潤劾大亂草職　壬辰廿以張福臻巡撫延綏　黄友才復叛去官兵追斬十

一百級 洪承疇擒斬趙四兒即點燈子 四兒起青澗綏德秦晉沿河郡縣多被殺掠至是伏誅平陽稍安其黨黑煞神過天星蝎子塊紫金梁等尚數十營自賊據中部官軍圍兩月不下十月張福臻曹文詔兵至克之 陝賊陷宜川 十一月丙子初七陝賊譚雄通奸民陷西塞擄掠一空丁丑初八執生員郭汝磐以乞撫閏十一月復據西塞承疇乃命曹文詔戴君恩等合圍而潛師夜趋西塞于十三日暮抵城下合王承恩李卑之兵四面夾擊一鼓百道並登克其城共斬五百三十餘級擒譚雄等五人獲衣甲器械無筭西塞賊平 癸丑十四陝降賊不沾泥張存孟等陷

安定甲子廿五王承恩克安塞斬首五百進剿安定賊潛走綏德降賊混天猴勾盜陷甘泉刼餉銀十萬八千兩殺知縣郭永圖總兵河西張允登戰死洪承疇令王承恩分勦賊以甘泉為鄜延咽喉將四百人自赴之武寧總兵孫顯祖敗賊蝎子塊于萬泉

十二月甘泉賊陷宜君又陷葭州總兵僉事郭景嵩死之

己丑廿一諸降盜復叛攻綏德　上憂延綏賊蔓延以山陝督撫請餉疏切責戶兵二部　兵部尚書熊明遇請措餉二十萬金接濟秦中　甲午廿六孫顯祖擊賊于河津聞喜六戰皆捷

崇禎五年壬申正月延綏賊混天猴偽為米商入宜君遂陷之

知縣李廷康把總馬麟田科魏安等俱逸復陷保安合水流入山西者陷蒲州永寧大掠四出山西巡按御史羅世錦歸咎于秦謂以鄉為壑給事中裴君賜晉人也上言責成秦之撫鎮驅之回秦而後再議剿撫　洪承疇請留陝西餉銀二十萬貸剿餉并以勸農從之　寧塞逸賊合環慶諸寇屯鎮原之蒲河欲犯平涼走鳳翔漢中陝撫練國事檄固原協兵王振奇副總兵王性善等截守各隘口檄平涼副總兵董志義兵備徐如翰等守涇川馬關各要害檄總兵楊嘉謨游擊趙光遠等緝好殺賊塘為斷其耳目賊遂不敢出又乏食互相猜疑洪承疇從鄜州間道

裹糧四晝夜疾至慶陽曹文詔將臨洮兵與賀虎臣兵俱會于西濠夾擊賊大小十餘戰追奔數十里斬首千餘級傷墜亡算寧塞寇盡惟混天猴等尚據襄樂練國事移鎮寧州時以西濠之捷為順兵第一　戊午十二洪承疇擊破賊于槐安堡賊雖奔竄南破華亭大寇王老虎據莊浪官兵追捕皆潛匿延西諸寇既盡剿臨鞏可天飛等獨據鉄角城獨行狼跳入其伍耕牧為持久計聞他盜平甚懼承疇文詔擊破之斬可天飛生得郝臨菴獨行狼皆誅之西濠捷後軍聲大振承疇與下同甘苦得士卒心曹文詔忠勇善戰用兵四年斬級三萬西人稍稍休息然

亦憊甚矣　甲子廿六陝西原任通政司馬鳴世奏曰三秦為海內上游。延安慶陽為關中屏翰。榆林為延慶藩籬。無榆林必無延慶矣。無延慶必無關中矣。盜發以來。攻城屠野。四載于茲。盜眾我寡。盜飽我饑。內鮮及時之餉。外乏應手之援。廟堂之上。以延慶眎延慶。未嘗以全秦眎延慶。以秦眎秦。未嘗以天下安危眎秦。且誤眎此盜為饑民。燎原莫可撲滅。若非亟增大兵。措大餉為一勞永逸計。恐官軍驚于東。賊馳于西。師老財匱。揭竿莫禦。天下事尚忍言哉。乞敕所司亟措餉二十萬。給民牛種。為兵士犒賞。庶全秦安。而各鎮安矣　張應昌等擊黃友才斬之　二

月寧塞賊復熾　庚寅廿混天狼夜入鄜州備兵僉事郭應響

死之　三月陝賊陷華亭殺教官邢邦榮知縣徐兆麟赴任廿

七日城陷逮論死人多惜之　山西巡撫宋統殷檄取謫戍雁

門張道濬為平前贊畫監造佛朗機統殷駐師平陽遣遊擊王

尚義劉光祚合兵擊賊癸丑十六戰于臨縣三教村小有斬獲賊

走逐之官兵亂行無次賊反兵乘之官兵大潰光祚僅以身免

賊東出岳陽將犯沁水張道濬間道出浮山援沁水　四月乙

亥初八賊犯沁水寧武守備猛忠與道濬都司張道法遊擊張瓚

等將家兵同擊賊猛忠將前鋒賊伏平頭山邀擊寧武兵猛忠

戰死偽將馳揆拔出餘兵百五十人斬首十餘級擒七人奪馬
騾五十賊南趨澤州阻于河北掠長子　湖廣賊自興國入江
西泰和吉安　七月山西賊陷大寧　八月曹文詔破賊于甘
泉洪承疇令脅從者免殺降四千餘人散去亦數千人餘賊竄
山谷　宋統殷命諸軍擊賊于長子賊南奔沁水庚辰十五劉
混老回回八金剛以三萬人圍竇莊張道濬待罪家居率其族
禦却之賊退焚堡外廬舍偵道濬在堡呼于西壁下道濬登陴
見之紫金梁免冑而前曰我王自用也一名王和尚　棄家學道濬誤從
王嘉胤至此此來乞降乎道濬曰若偕來者安在因呼老回回

至壁下遁潞曰急還所鹵散若衆吾為請于撫院給免罪券往犯所不復問身家可全矣賊逡廵未應一人前跪曰我宜川稟生韓建憲也為王嘉胤所獲不能自拔今當奉約即離此地五日為期前途當如約遯還所擄二百人援營前去西入陽城紇䰳率諸軍追及于陽城小嶺賸之遁潞馳赴軍中以賊情告曰賊狡未可信然韓建憲可圖也紇䰳令遁潞遣使陰招建憲圖賊賊先留闖將黑煞神補地王三營于汾西屯陽城二十八營咸就約惟八大王闖塌天等五營不受命前驅攻翼城諸營盡西建憲陰告使者曰賊中有撓議者俟至舊縣當解甲其舊縣屆

岳陽浮山沁水之中地平衍可屯聚賊按甲不動廷憲曰從事史紫
針謁歸款未決諸軍乘其不備輕騎襲之賊怒尤廷憲廷憲懼
賊分兵南犯濟源河北兵卻之遂陷溫縣　九月庚戌五十賊復
至沁水執張道齋蒼頭張偉將殺之廷憲爭曰官兵貪利敗盟
賞莊相去二百里必不鬥乃釋之廷憲陰告偉曰賊多二三已
疑我恐不免三更遲我坪上邮當斷紫金梁頭以來坪上屆沁
河與端氏相望因伏兵待之夜遣偉入賊營佐廷憲廷憲已約
紫金梁左右共圖之賊夜攻蓋氏樓周圍掘深尋丈樓不崩紫金
梁矢必踣之雞既鳴不寢有告廷憲出入無時者廷憲聞之同

倘倉卒奔追者及河伏起殺追者滚山虎等六人僅擁廷憲暨
妻子以東辛亥昧爽賊臨沁河索廷憲道濟與詞謝之陰渡
上流繞賊後登張家山鳴礮大譟賊驚南走遇官軍于澤州大
敗官軍殺都司吳必先　太原賊魁豹五破臨縣據其城　沁
水賊南下太行山破河南修武殺知縣劉鳳翔縣尉俞守鼓訓
導朱家彥紳士侯來問焚青華鎮旁掠武涉暉縣圍懷慶府恭
將黃士英戰沒守道尹伸知府别如綸率兵民固守不下上以
藩封重地切責河南巡撫樊尚燝殺賊以自贖　關寧兵新復
茶廷議欲乘勝渡河進勦兵部尚書張鳳翼家在山西不可撤

遼兵出關賊遂南渡河　賊之在秦也其有名目者紫金梁滿天星蝎子塊老回回一字王邢管隊領兵王整齊王闖塌天過天星南營八大王八爪龍西營八大王二隊八大王不沾泥混世王曹操亂世王八隊闖將張飛九條龍五條龍賀雙全高總管凡二十四家在晉豫則翼王王鎮虎朱溫趙令君曹操吳計過天星郝光混天王荊聯子過江王混世王大膽王征西王福壽王齊天王蝎蠆王闖和尚老回回上天龍出獵雁黑心虎樓山虎新一字王西營八大王南營八大王北營八大王混天主紫金梁正天王闖王領兵王老邢四隊六隊八隊闖塌天順義

王、凡三十八家　賊盡向河北山西延撫宋統殷冀北道王肇生、合諸軍次陵川南阻輝縣扼賊歸路令代州陽和兵先驅遇賊賊衆兵寡力戰破之賊奔北二十里驟遇陵川大軍進退路窮還兵死鬭我兵饑疲退屯石虎腰統殷麾之不進道肇下馬援刀驅我兵張兩翼與賊爭險者移時昏夜對營兩山巔賊緣窮谷而登大噪諸軍張勢以待有奪營將去者衆遂亂撫道皆走張道濬與諸軍相失將百騎夜走附廓村ゝ小無屯堡遂趍九靈臺爭立孤峰千尺上容五百人賊從地道至及臺下道濬疾走以其旗先之賊以爲大兵至鷹窠士民避寇臺上者鳴鉦鼓飛

亂石佐呼噪賊大奔騎兵逐之奪馬騾百餘器仗亡算斬其還鬪者還屯臺上賊偵無後繼還兵圍臺及之三日夜　十月乙丑朔諸軍咸會賊解圍走　河北賊分道南掠上念潘封急命兵部檄發昌平兵二千二百人以副將左良玉將之援懷慶宣大總督張宗衡　山西巡撫宋統殷副使王肇生會師高平大破賊桑子鎮賊復入沁水宗衡遣副將追賊南林村復大破之

癸未九廿　王承恩敗安塞遺賊于西川胡盛賊目喬六斬其黨以降餘皆逃走延綏稍寧　十一月以玩寇縱賊罷宋統殷命許鼎臣巡撫山西　十二月張宗衡許鼎臣合兵逐賊臨縣賊轉入

磨盤山山方六百里闊正虎據交城之水以窺太原邢滿川甘
天龍據趙城岳陽以窺汾州紫金梁聞秦豫毛兵俱集潞澤東
南乘虛走沁水北入榆次至壽陽距太原不五十里畏臣旋師
北歸 陝賊趙和尚斬其魁霍維端以降因分隸諸將還宜君
庚辰七十賊首亂世王在即辟土鎮使人詣張道濬乞撫于督撫
韓廷憲曰此賊與紫金梁爭一婦微搆隙今遺書間之稱紫金
梁約縛獻亂世王其黨立散矣亂世王果疑之遣其弟混天王約
降牒盡宗衞返平陽畏臣新受事廷議方督進詰道濬權詞謝
之約得紫金梁頭始爲請于朝混天王涕泣去亂世王因與破

甲雖合謀圖燕金梁、賊分為三八大王掃地王西北入晉燕金

梁邢紅狼西南入垣曲亂世王破甲雖東北入長子壬辰二十九除

久賊陷遼州旁逼太原

流寇志卷二

海鹽彭孫貽羿仁氏著

崇禎六年癸酉正月山西巡撫許鼎臣乞師賊南犯壺關王肇生還兵救壺關賊分為二一北向窺固關一南向河北懷衞丁酉初五賊入畿南山西距順德百里　丁未十五左良玉敗賊于沙縣西斬其渠賊長之望其旗幟皆靡然賊勢尚熾遂南渡河

癸丑廿一進曹文詔都督同知文詔連敗賊于忻代斬千五百級

二月許鼎臣曹文詔屯平定張應昌屯汾州桂太原東西以禦寇　左良玉兵攻河北遇賊小有斬獲賊據林縣山中饑民群

偕左良玉敗績于武安副將湯琦等守備王繼統戰死河南兵七千失亡殆盡賊以四萬騎從趙寨而東都司蔡如蕙禦之于急呼河中軍曹鳴鶚馬擢相策應至邵原關卒遇賊鳴鶚與戰勝之天晚結兩營相犄角平明鳴鶚援刀衝寨戰至巳賊益多火藥盡移營合擢軍營開為賊所乘二將及裨將姚應鵬皆死鳴鶚驍勇善戰擢持軍觀望不加故敗兵千餘悉沒趙寨賊犯畿輔己巳七初賊潛渡磨石小口井陘兵備副使寇從化檄守備李定國劉李崇馳救之國璽逐賊陷伏中李崇援之士卒殺傷殆盡國璽潰圍出賊長驅保定巡撫丁魁楚副使盧象昇拒卻之

象昇以輕兵覘賊遇賊數萬象昇揮兵搏戰身中二矢僕夫斃馬下援刀戰益力賊乘高臨之後兵至乃免賊分兵向臧潛師赴滑象昇知之戒守城者無動遂騎出伏林莽賊至伏發大敗之斬首數千賊目之曰盧閻王不敢復犯曹文詔敗賊于榆社紫金梁老回回北奔時文詔屢捷張應昌逗留不進　三月川賊寇百丈關官軍敗沒　罷河南巡撫樊尚燝以玄默代之賊分道犯河南入青華鎮游擊趙效忠登屋擊賊墜地死游擊陶希謙屯武安出禦賊日暮移營賊乘之落塹死左良玉馳救青華賊引去復馳武安敗賊于三井獲賊小秦王左良玉殺賊

于礦山兵敗摠兵鄧玘新立功登萊朝命玘将川兵三千并石砫
土司馬鳳儀兵赴河南河南兵新敗良玉勢孤乞撥于玘　丙
午十五　山西兵蹑賊臨川自陽城西北戰于仙翁山張道濬令張
瓚設伏三纏凹賊分道東走瓚突起擊之斬其魁生擒賊首滿
天星巡撫許鼎臣獻俘闕下奏道濬功第一　四月丙寅初五　山西
賊陷平順知縣徐明揚被殺賊分犯汾州靈臺潞澤沁水巡撫
許鼎臣赴平陽山西摠兵張應昌尾賊不敢擊　詔臨晉摠兵曹
文詔以秦師夾擊山西賊紫金梁率二十四營自陝西南渡河
乙酉廿四　曹文詔敗賊于陽城斬首千級　河南西路賊自輝

縣入青華鎮所在守將敗沒　五月癸巳(初二)山西巡撫許鼎臣以流賊恣掠請蠲積逋并預免數年額賦不許　己酉(十八)上以剿賊諸將功罪應有監紀特命內監陳大金閻思印謝文舉孫茂霖監曹文詔張應昌左良玉鄧玘軍紀功過催糧餉發內帑銀四萬蟒素紅緞四百疋紅絹一千軍前給賞　流賊千餘萬盡至磁光後五六千里鄧玘左良玉會兵彭城與賊林縣之清池神泉殲其尖騎九天飛等八十一人其分犯衛輝者巡撫玄默禦却之　庚戌(十九)曹文詔破賊小河朴遣延綏副將李卑屯陽城以萬年屯沁水賊分為二一走沁水一走石峽溝別部犯武安

涉縣一字王領兵王黑蝎子㶚將闖塌天八大王九大營自武
安南下園毛葫蘆兵四百于河溝村殲其衆　賊陷涉縣　癸
丑廿一曹文詔自澤州趨高平出潞安次黎城丁丑廿六左良玉與
賊于武安擒其諜上山虎劉山小五人斬首二十六己未廿八文
詔自黎城進擊賊于遼城毛嶺破之斬首二百二十二捕生二
十四庚申廿九晦文詔屯涉縣偵賊所在夜率五營兵襲于偏店
村斬首一百八十八生擒一十六賊南奔失道墜山填壍亡算
李卑艾萬年以賊衆馳歸澤州請濟師巖內賊方擾左良玉以
昌平兵北擊賊鄧玘西馳敗賊于胡谷村與良玉兵會遂驅涉

河∙奪騾馬數千∙賊自邯鄲南走 四月乙丑初五 川兵潰于林縣石砫土司馬鳳儀戰没 潞王吉急請濟師 丙寅初六 河北賊圍湯陰林輝涉安等縣西路賊自陽城垣曲∙共會于濟源 參將湯九州∙以昌平兵至河南∙時流寇為鄧玘左良玉周遇吉三帥兵所逐∙從獻走輝九州自涉至林衝賊之中堅勝于馬鞍山斬賊首混天王∙賊奔懷慶濟源 壬申十二 曹文詔破賊于涉縣斬首九十七∙癸酉十三∙山西賊陷和順邑神昌平兵倫藥潰衆被傷∙不屈投井死∙丁丑十七∙李卑自澤州破賊于天津關∙擒賊首偷日照珅虎∙斬首一十五∙戊寅十八∙艾萬年破賊于陽城延家山∙ 辛巳

廿一左良玉破賊于懷慶賊奔潰沿河走溫孟至武涉入太行山復回林縣湯九州屯水冶居安林磁武四邑之中　上以中州賊蔓延大發京營兵命總兵倪寵王樸分將之監以太監楊進朝盧九德賜二帥各弓矢千五百戰馬三百健丁三百並馳赴中州夾勦　七月癸巳初三鄧玘兵破賊于濟源獲騾馬三百奪回男女千餘　乙未初五賊屯彰德汾州張應昌進勦次汾州汾陽知縣費甲鑑以供億苦逼辱投井死　丙申初六山西賊陷樂平　辛丑十一賊陷永和　河北賊犯湯陰遂侵彰德左良玉遇賊于湯陰却之　陝西山東山西大饑　八月丙寅初七山西賊自

翼城逼沁水李畀駐高平王肇生撤趣援不應庚午十一沁水陷張道濬合族姓義勇三百人赴城聲言大兵至賊焚城中屋廬北徙十五里李畀自陽城至進擊賊賊西走畀還軍陽武王肇生禦賊于長子寇退始至張道濬率其子弟收散亡捕餘賊以家困治三百人糗糧營于山者七日賊復窺長子肇生馳救之巡撫許鼎臣列上道濬功道濬方以言事謫戍言者遂劾道濬離伍冒功巡按山西御史馮明玠阿時旨覆奏謂沁城旣失不可言功戍地一離安所逃罪遂更戍道濬海寧衛 陝賊攻隆德殺知縣費彥芳圍綏德固原分守參政陸夢龍以兵往援賊至

甚衆劉龍挺鞭直衝賊陳後軍不進群夫射劉龍中臂不能運鞭為賊所得劉龍每戰當先賊多識之齊呼曰此能戰陸參政今為我擒矣劉龍奮擲大罵賊鞭刺之死賊退收其尸首中五矢怒色如生　河南諸帥湯九州有陽邑鎮穆泉清京山九龍山王凱塞原康村七捷斬賊首混天猴左良玉有河村柿黄山八特三捷俘斬新立「一字王」殺盖王等周爾敬有都里馬鞍山二捷　京營副將倪寵王樸以禁旅六千至彰德　九月己亥初十張應昌敗賊于平山所將卒楊光獲賊首張有義即一盞燈　九月倪寵王樸三勝賊于原康當底涉縣斬賊首飛天聖等兵勢

大根賊棄妻子北走五臺山既而復回京營爵之良玉九州犯
之京營兵勝于元侯石坡牛尾九州勝于青店沙崗賊勢窮迫
十月賊首賀雙全石虎等乞降于京營焚掠如故　畿內賊
至寧晉掠南宮甚慘尋走五臺山　山周數百里賊據顯通寺其
中薪儲皆具倚險自守官軍不敢擊　十一月湯九州擊賊于
林縣連戰三日勝之兩盃口再勝之安陽夏村三勝之旁坐寨
清凉山共擒斬四百級左良玉勝之早庄[生]斬首二百山西參將
曹變蛟勝之涉縣守備孔道興許忠連營追戰賊夜走濟源
垣曲　壬子廿四　山西河北賊二十四營乘冰渡河南犯閿鄉破

澠池分道入河南湖廣興平　十二月乙未朔河南賊二萬陷
伊陽庚申初二陷盧氏左良玉以豫軍入援擊破之盧氏銀洞溝
刀環川柳泉而賊衆四掠雒陽新安陝州靈寶閿鄉永寧汝州
魯山葉縣舞陽遂平確山信陽裕州泌陽桐柏淅川内鄉新野
光化均州等縣　丁丑十九賊至郾城逼開封日暮雨雪巡撫玄
默起湯九州于床曰事急矣宜乘夜襲之九州擊之勝于吳城
鎮追奔五十里斬首四百詰朝及之横山鎮斬首六百　戊寅
二十賊犯南陽　左良玉連破賊于保安趙庄平上闗黑山　庚
辰廿二湖廣賊僞為進香于武當者陷鄖西癸未廿五陷上津　丙

戊八卅陝西賊陷鎮安　秦賊盡入晉豫延綏賊首鑽天哨開山斧據永寧關阻山臨河負固數年延綏廵撫陳奇瑜謀取之陽傳洪總制檄發兵簡衆七千人總兵王威將而西奇瑜躬勵直抵延川賊偵知不設備奇瑜策爲東向令諸將曰視吾馬首所向疾走入山賊不虞大兵至倉皇四潰焚其巢斬首千六百二賊北分兵擊賊斬賊首金翅鵬獲首二百斬賊首一座城獲首三百五十威永盜悉平威行關陝

彭子曰秦盜之發難也二三戍卒畏捕誅亡走山谷闘饑人攘袂而攫食馬嘶騾徙群噪而傳之非有輟耕太息下第失職

之知思憤鷙為天下雄也有良吏焉拯出而拜害蠲租以賑之俾餒者得食亡者言還即有不逞登高而呼亦奚應之有哉不此之虞而禍亂是崇雖有荒瘠莫之省憂宜乎一決之不復振也然亂之發也流成數十為之魁餘皆荷鋤南畝者也哉未以為兵裂裳以為志聞金鼓焉則却而走雖過百夫之旅而莫鬭也掠虛集盜牛羊刈芻粟雖過百雉之城而莫敢攻也三晉斷河以為防秦師扼吭而處之無以遺矣涓涓不窒遂成江河渡湖而東則靡爛滅收矣擾獸者縱之五達之原不若擒置其窟者可坐而得獸也統殿閣臣尚熛玄默咸非將

相之初而委以晉豫數千里之地覆軍殺將籍寇以兵昔漢高不善將兵而善將司爵者何人乎賞罰者所以治軍也功罪者所以馭將也道濬以羽林孤兒得罪荷戈宜矣慨然思立功名以自湔雪乃朋黨之夫引繩厚誅之扞陬疆場者所以扼腕而觧體也

崇禎七年甲戌正月戊子朔河南巡撫劉令譽會京營兵大破賊于牛蹄涔斬首千級西將曹變蛟驍勇屢破賊賊深畏之次則左良玉湯九州兵至于京營賊甚輕之今三路俱捷始狼狽奔楚河南乃寧

壬辰初五山西降盜王剛王之臣即豹五通天柱孝義

土賊也等挾賞至太原巡撫戴君恩于迎春設宴雜壯士于中誘
剛等斬之殺四百九十二人嵐奇大盜高加計即顯道神尤橫會大旱
飢民從賊益衆　畿輔兵漸集賊西竄甲午初七乘凍渡澠池入
盧氏　張獻忠犯信陽鄧州屯應山洪承疇率諸將逐賊向河
南獻忠西奔商雒遁藍鄠間　河南賊自鄖陽渡江陷穀城掠
光化新野　襄陽賊六路俱集鄖陽兵不能支賊分四五千人入
鄖界圍均州往荊門西北至夷陵　辛丑十四陝賊陷洵陽逼興
安西安土寇乘之漢中震動興安賊連陷紫陽平利白河副使
王在臺固守興安洪承疇赴援賊引去練國事移兵商雒賊南

破鳳縣入四川　癸丑廿六陷遷安乙卯廿八湖廣賊陷房縣保康南京兵部尚書呂維祺奏南京鳳泗承天陵寢所在以宿壽襄葉為咽喉淮徐則京師咽喉也乞勅巡撫楊一鶴急為預備防賊東犯　二月壬戌初五蜀賊陷興山壬申十五入瞿塘陷夔州大掠一日去連陷大寧大昌開縣新寧惟梁山以中書涂原集鄉勇拒之賊不敢攻退入巴州　賊既蔓延秦晉豫楚流突無定廷議以為各鎮撫事權不一互相觀望宜以重臣開督府統攝諸道兵討賊制曰可僉謂洪承疇以陝西三邊所恃未易輕動舉延撫陳奇瑜威望可辦寇命進為兵部右侍郎兼都察院右僉

都御史總督陝西山西河南湖廣四川等軍務視賊所向隨方勦撫哥（奇）瑜檄諸將會兵陝川游擊將軍陳治策邀擊賊于隰陽朴斬首百餘　三月己丑南京右都御史唐世濟上言流寇有四一亂民一驛卒一饑黎一難民宜分勦撫上善之　乙未初九川兵破賊于巴州　山西自去秋八月不雨亢旱半載大飢人相食　大兵四集禦賊盧氏之賊自武關商雒入秦犯漢中興安秦師逐之復出武關南擾鄖襄承德與函關諸冦分股爲三無慮數十萬官兵尾逐奔走不休仍擄掠如故鄖陽撫治蔣允儀命兵備副使徐景麟守鄖陽身至襄陽彈壓　四月丙辰朔逮撫

治鄖陽辦允儀以失陷鄖西諸邑也以盧象昇代之　川賊復渡利州河屯平陽白水諸關分四路土人力拒之賊竄奉節　楚賊挾子女屯房縣總兵張全昌連擊敗之　甲戌九十發帑銀五萬兩命御史梁炳賑饑陝西時山西永寧州民蘇倚哥殺父母炙而食之川賊三萬返楚屯鄖陽黃龍灘分三道一股從均州赴河南一股從鄖陽趨淅川一股從盧氏往商雒張應昌擊賊于五嶺山敗績亡三百人身被數箭回均州　丁丑二廿川賊復入陝陷兩當乙卯四卅陷鳳縣三邊總督洪承疇因搏漢犯甘肅從漢中北犯至棧道青橋驛聞川賊數萬營寧羌返兵漢州援

之賊由陽平關過河奔鞏昌承疇追至成縣見賊勢盛須益兵
命副將賀人龍劉成功將兵三千赴藍田夾擊賊時兩當鳳縣
連陷賊分道一犯邊一趨漢中知府斷棧道守雞頭關賊不能
過間道犯城固洋縣官兵禦却之賊走石泉漢陰別股賊二萬
由鳳縣趨寶雞汧陽求撫承疇以兵力不給姑撫之撫治鄖陽
盧象昇總督陳奇瑜合數省兵萃于楚楚賊盡西奔漢中川巴
通江賊二三千人入西鄉者復盡歸漢中興平接于商雒癸未
廿八賊復諜入川阻于大江入西安之終南　五月陝賊別股陷
文縣文縣連年夏旱秋旱霜冬無雪春不雨斗米七錢延綏西

路數歲不登賊分道一掠鄜延一掠延慶官軍逼之皆走終南山竄商雒群盜畢集深入大峪洪承疇會師逐之東走綱谷川遠竄入山己亥四月賊突出復陷鳳縣漢南旋就招撫賊一股出棧道西陷麟游永壽東陷同安庚子五月賊走鳳翔西趨汧陽隴州

乙巳七月洪承疇自漢中西援甘肅　延撫陝西練國事奏曰今日最難有五大盜起延綏榆林兵不足轉調甘肅自寧夏甘肅再發師令防捕漢南不足能分以勦賊平榆林兵止五千陳奇瑜卒以勦賊而防秋又當西還兵愈少矣則缺兵之難也西安鳳翔兵荒所留新餉即使盡支不足疵三鎮之用司府無可借

餉將安出則缺餉之難也○若干類仍有参罰戴罪有追贓客死有失城就逮道府且不樂就何況有司今缺三十餘員何以治民辦賊則缺官之難也○秦俗罷得貧宗為甚垂涎賑金漸不可長則宗祿之難也○秦晉驛遞例不全給令募夫之苦更加千倍人〻思逃則驛遞之難也○今請缺官宜急補参罰宜少減凡在衝路驛遞宜全給以安人心

洪承疇進兵岐山駐三原賊十餘萬承疇兵僅三千張拔設伏賊從耀州奔同州時漢中兵三千四百總兵左光先將之臨鞏兵三千五百總兵孫顯祖將之平凉兵千人副將艾萬年將之僅足城守總兵張全昌等兵六千出

視賊所向為援勦　六月丙寅二十總督奇瑜撫治象昇勦竹山竹溪各山殲連戰斬一千七百級奇瑜復敗賊于硤石斬首七百溺死五千人墜崖死者二千餘人　奇瑜圍闖將于漢中車廂峽連雨四十日賊馬乏芻死者過半弓矢俱脫賊衆大窘闖將自縛乞降奇瑜許之給免死票回籍復縱橫不可制

彭子曰此時縛而斬之一夫之力耳縱之乃亡天下不亦惜乎

七月陝西降盜陷隴州　己丑初五洪承疇奏入陝猖獗之賊大抵十四五萬如知官軍止二萬不能四逐特其勢衆旁伏遮進則

勦寇之難賊多精騎每跨雙馬官軍馬三步七則追逐之難賊攻堡掠野到處可資官軍須待餉轉運則芻糧之難賊入山負嵎官軍相持一日則坐誤一日則時日之難請撥鹽課銀三十萬賑兵加曹變蛟秩鼓其士氣從之　辛卯七初賊至鳳翔西關詐稱奉督撫令揷城內守者知之不啟門紿以縋入先登三十六人盡殺之總督陳奇瑜劾地方官紳撓僨撫局上命緹騎逮寶雞知縣李嘉彥及鳳翔紳衿孫鵬等五十餘人下刑部獄叛兵楊國棟擁三千騎人披重鎧直抵西安城下乞撫巡按晁復料登陴固守巡撫練國事自鄠縣馳還登南城招叛兵至濠

外竟語一日夜未決國事計叛兵必西走郭盩厔設伏盩厔之夾水溝禾茂泥淖騎不得馳伏發殲其半國事遣兵招之諭斬叛首自贖于上賞一賊斬國棟首以獻賊疑互殺千餘人仍入南山　乙未叶承疇進次華州群賊聞之自朝邑北奔澄城郃陽張獻忠李自成陷澄城圍郃陽聞承疇兵至解圍走轉寇平涼邠州鳳翔賊混世王等東奔西安承疇馳一日夜入西安檄諸路兵擊賊賊至西安東境官兵力披未能出承疇恐賊出潼關令張全昌曹變蛟間道走渭南遏其前躬率兵追賊至潼關紅鄉溝游擊李效祖柏永鎮力戰賊却不能出關因登山承疇

赴藍田欲從山後間道擣之丙午廿二賊覘知官軍意夜走商雒初老回回等萬餘先據南雒山中又益賊萬餘據山谷險阻承疇率諸將合兵三千赴潼關大谷口截其出仍檄閿鄉靈寶諸路　總兵尤世威兵潰于雒南諸軍守隘露宿三月疫痢不任戰遂潰群賊趨盧氏奔永寧左良玉自內鄉援盧氏　慶陽賊南下烽火徹三原涇陽富平　八月上憂寇詔發各鎮四萬五千並赴河南河南賊流突許禹長葛間凡十三營大營屯永寧盧氏約九月向山東誘官軍東出謀襲汴梁　陝賊陷隴州據之參將賀人龍等援隴州賊圍之賊到處烏合簡精壯為前驅

擄婦女老弱急則用之餌官軍諸軍日報斬馘賊終不減　賊前鋒翻山鷂即高傑降于賀人龍人龍率之襲賊營却之　總督哥瑜移鎮鳳翔集川陝諸軍共擊賊賊數戰不勝盡走漢中入蜀三邊總督洪承疇以邊兵逐賊賊自鞏昌竄漢中陷夔州列兵扼巴西諸險無所得食乞降于哥瑜就撫者萬三千有奇皆延安民斬其渠十八餘令還鄉哥瑜親至漢中檄諸軍按甲無動遣官護諸降歸陝諸賊未大創本無降意徒以饑疲困地險不得逞姑從款以紓我師哥瑜檄所過郡邑具糗糧傳送降賊已度棧道漸不受約束州縣疑非就撫者所至罷市自保賊盡

殺監護官五十員陷麟遊永壽攻突如初 李自成陷咸寧殺知縣趙濟昌洪承疇兵至賊棄金帛餌官兵西遁屯乾州招之不聽 閏八月乙酉初六陝賊陷靈臺辛卯初八陷崇信白水丙申十三陷涇州 河南大旱 壬寅十九陳奇瑜至鳳縣時賊並熾北鄉慶陽西至鞏昌西北至邠州長安西南及盩厔寶雞衆至二十萬餘奇瑜始悔見紿分兵出禦而兵已寡矣 九月賊二十餘營西至函谷關東至河陽連亘百餘里別賊萬餘連營雒南閿鄉 癸酉弘初十陝賊陷扶風 庚午十七命吳甡巡撫山西代許鼎臣、甲戌廿一河南賊東至鄭州大隊入黃州廣濟 兵部檄河南

兵入同華湖廣兵入商雒四川兵入漢中興平山西兵入韓城蒲州

丁丑廿四陝賊分三道一由鳳陽破漢中一出略陽由平陽關入梓潼劍州犯蜀一由寧羌犯廣元　辛巳廿八洪承疇遣副揔兵左光先援隴州賀人龍圍始解　援師過鄖境不戢守者疑其賊鳴礮傷甚衆　十月癸巳初十河南賊掃地王等趋江北自英霍分據潛山太湖宿松別部陷陳州靈寶　己酉廿六楚賊自京山間道趋顯陵遁入山中　大寇仍聚秦中老回回屯武功　揔兵左光先擊闖將于高陵富平間斬首四百四十級自成佯求撫于監軍道劉三顧真寧知縣王家承信之出城招諭失其印三顧

知其詐入堡自守賊走涇原　辛亥廿八河南賊陷盧氏知縣白
楹自刎死　壬子廿九上以秦寇猖獗逮陜西巡撫練國事以李
喬代之　官軍三敗賊于華陽南原關斬首千二百　陜西巡
按傅永淳奏漢南降賊陷城破邑皆由奇瑜專主招降謂賊已
革心不許道途詰訊郡邑不敢問以致開門揖盜勦撫兩妨皆
奇瑜之流毒也　山西巡撫吳甡亦奏招安流賊最宜慎重彼狼
子野心勢難馴服況邊地窮荒無居無食僅曰免死遂甘心易慮
乎哉　十一月朔總督陳奇瑜奏請各鎮撫分地責成從之時撫
局大潰賊氛日熾故有此請　壬戌初一江北賊陷英山霍山

庚辰廿九削陳奇瑜職聽勘廷臣交章劾奇瑜玩寇縱敵重損國威逮下獄論戍　十二月進洪承疇兵部尚書總督山陝川湖河南軍務總督三邊如故承疇拜命整兵東向適西寧兵變殺將領逐守道鎮守太監跳身免承疇還軍定亂賊分陷關隴西寧既定承疇自甘肅旋師東行賊聞悉衆東奔分道入河南集宛雒間左良玉軍澠池陳永福鄧玘軍南陽頗有斬獲山西防河兵潰入靈邱廣昌走五臺陝西鄖陽所在告急賊游兵下常德

彭子曰賊之不可驟滅者以其散也赤眉以百萬衆窮而降光武黃巾流毒三輔朱儁段熲數載而殲之皆攻之于其所聚

也流寇萃于巫夔苟今蜀兵斷其巴西奇瑜合秦晉之兵蹙之承疇悉關塞之甲搗其虛賊無類矣司馬懿曰用兵有五不能戰則守不能守則走不能走則降不能降則死蓋必有以制其死而後降始聚數萬虎狼聚于一方而無所施其爪距者巫夔為之阱也當其窮蹙乞降諸軍嚴守隘別簡銳師分屯棧道東籍其梟傑暴鷙之徒分隸諸將以離其黨族其老弱不任執戈者南畝之民願歸井里者郡縣分而析之計道里之遠近遠者先之近者後之行止有程留而剽于途者擊殺之無遺剿賊以款愚我我借款以滅賊不動聲色而盡之矣奈

何觀困獸之弭耳而信其無攫搏也道之出險跳踉而趨豈復能檻而致之乎故疆臣之失策必首罪于奇瑜焉

崇禎八年乙亥正月秦賊盡集宛雒河南巡撫玄默飛章告急張獻忠東走掠廬鳳安慶　秦賊出關分為三一自陝州上平陽入山西一自武關向襄陽入湖廣一自盧氏東向犯河南北河南北諸盜復分為三一走伊闕汝水破滎陽汜水滎陽知縣楊守節棄城走賊斬關入犨人張治載馬德茂率家丁巷戰殺三十餘人賊愈眾不能支為所害汜水知縣劉還與邑紳御史周好善嬰城內外殺傷相當會日暮賊發擲子手穴城城陷

屠之好善死道易服走免賊東掠至鄭州知州趙世用與教官呂涵炳邑紳魏尚賢設守賊不敢犯逼朱仙鎮分道犯商州陳州一自葉至郾城上蔡南圍汝寧守將陳邦治力却之一自懷慶東渡河掠歸德睢州陳州分犯汝州郟縣其襄陽賊鈔唐縣泌陽與汝寧賊合凡十五營衆數十萬並入襄陽境河南賊張大受掃地王滿天星破天王亦十餘萬鄧玘馳救汝州賊已去河北賊犯商邱却之遂掠許左良玉兵逼賊于許不戰賊飽掠徐引去西圍華州陳永福禦却之河南賊攻河南登封縣不克鄧玘左良玉分道襄郟逐賊賊南走圍光山固始不克　陝賊陷靈寶基

河南賊犯南陽別股復入漢中陷寧羌轉入臨鞏　兵科給事中常自裕奏曰中原天下安危係焉今賊衆一從南雄趨河汝一由鄖津走南陽僅以左良玉一軍塞新淹陳治策喬國桂張毅数營扼汝州陳永福孤軍堵南陽賊勢甚衆兵力日分大小七十二營之賊有二三十萬之多蜂屯伊嵩宛雒之間有侵汝寧鄭宋之勢左良玉一軍以外無一旅可資堵扼何所畏而不長驅哉今雖遣張全昌曹文詔秦翼明鄧玘諸將皆兵不滿萬猶以杯水救車薪之火也督師洪承疇復以西寧兵變還秦矣乞更調關寧兵五六千天津兵三四千統以廉勇之將特遣侍郎

剿夫與仗節視師庶可救民水火腹心無決裂之憂矣　上發
關遼兵二千命祖寬將之而南詔諭鄖楚諸撫協勦河南賊命
總兵左光先控臨鞏西漢曹文詔扼河雒商陽鄧玘隨方夾擊
洪承疇居中調度廷臣更請大發兵兵部議調西北邊兵及南
兵共七萬二千餉九十三萬六千內庫銀二十萬留天津餉七十八萬湖廣餉十三萬四川餉三萬
齎赴督臣軍前詔發關寧鐵騎五千張邦嘉尤世
祿將之天津兵三千徐來朝將之羅壎兵三千譚大孝將之命
洪承疇統率大兵出關節制鎮撫將領合力勦除期以六月掃
蕩廓清立頒上賞如仍留餘孽督撫諸鎮立寘重典巡按御史

不從公據實叅奏並論上復諭承疇賊勢蔓延各鎮撫原有崇轄承疇其審酌兇焰披猖之處馳兵殲勦撫鎮玩抗違不遵節度及援師干犯軍紀者分別叅治務期依限蕩平進止緊不中掣賊以英山霍山為巢穴野掠黃麻間又破隨州羅田　丁巳初六河南賊屠汜水陷固始入霍山賊游騎焚來安関廟戊午天長獲賊諜鳥風鬼黑旋風鬼見愁知縣丈廷高燔四関屋廬以自保己未初八賊游騎鈔義界在天長六合泗水適中　巡按御史並發狼山徐州兵逐之適去大盜至正陽庚申初九河南賊陷霍邱殺邑紳田旣庭戴廷對舉人王家楨賊分三道一趨六安一趨鳳陽一

趋潁濮揚州水陸二軍屯紅心驛偵探不設賊以萬人圍之兩
軍殲焉脫者数百人遂焚紅心驛辛酉賊至大柳分為三一趋
濠梁一圍臨淮一走壽州壬戌廿圍壽州同日陷潁州知州尹夢
鰲被創落水死弟侄尹王等共死七人通判趙士寬城陷猶拔
金簪募死士殺賊力盡同妻崔氏并二女闔室死之指揮同知
李從師王廷俊千戶孫升田三震百戶羅元慶田得民王之麟城
守被殺教官周逢泰遁去丙寅五十賊首掃地王太平王長驅至
鳳陽無城郭官軍皆潰無迎敵者焚皇陵樓殿燔松三十萬株
焚守陵太監署殺內官六十人縱高墻罪宗燬龍興寺中都留

守利國相巷戰殺賊數十人手腕俱斷走免指揮使包文達揮刀陷陣流矢中脇被執欲降之罵賊賊砍斷左臂罵不已斷頭乃死班軍降者殺者三千人推官萬文英等六人指揮使程永寧千戶盛可學百戶趙國俊舉人蔣思賢等四十一人皆死之知府顏容暄匿獄囚中賊縱囚獲之賊首黃蓋鼓吹坐堂上杖殺容暄屠士民數萬大行殺僇剔嬰兒剖孕婦燔公私廬舍二萬二千六百五十餘間光燭百里賊列幟自稱古元真龍皇帝縱掠三日擄濠梁驛馬數百騎丁卯十六上命洪承疇星馳赴鳳陽督諸道兵進勦戊辰十七太監盧九德總兵楊御蕃以川兵三千

救鳳陽總兵倪寵將京營次滁州遊騎遇賊朱龍橋分兵上池河
定遠巳巳八十破賊磨盤山賊聞川兵南京兵漸逼杯筊卜神祠
不利剖神像大行殺擄拔營南下趨廬州賊盡銳仰攻梯具堞
以入踞城北樓歌呼飲知府吳太朴合壯士飛砲外擊賊首與
樓俱碎城得全甲戌廿陷巢縣殺知縣取其印攻舒城知縣章可
試塞三門開西門誘賊陷于坑奔潰死千人因掠霍山合肥是
日闈六合裸婦女數千罟城下妮沮者磔之聚小兒百十環木
焚之聽哀號為笑樂攻三日而去　　發餉金二十萬助勦餉發
太僕銀十萬輸西安撫湖廣餉十九萬資鎮筸等兵鹽課十萬

留淮揚以防寇逸初兵部會戶部調南北兵七萬馬一萬五千每兵食銀三分米一升五合馬食草一束銀二分豆三升銀二分五閏月約十一萬金　戊寅廿七舒城賊抵廬江邑人具幣求免偽許之夜襲城城陷殺鄉官盧謙舉人張大受畢伊周己卯廿八陷無為州　洪承疇次河南賊聞承疇兵至又入潼關承疇遣副總兵來龍昌以兵千二百戍西安令總兵秦翼明徐來朝間道向山東趨徐州捍江北逸寇庚辰廿九江北賊滿天星徐大受攻桐城不克賊首乘輿繞城呼降守將游擊潘可大將晚兵三百人偕知縣陳爾銘設守遣兵射中其腰夜走去張大受補

地王破天王十餘萬衆分掠潛山太湖霍山宿松諸縣潛山知縣趙士彥重傷死太湖知縣金應元訓導扈永寧遇害諸邑多山民習獵射虎豹藥弩窩弓俱備所在結寨殺賊賊入山每為所敗遂西向圍麻城抵漢口鄖州道副使許成名屯棗陽湖廣巡撫唐暉屯漢陽俱結營自守不敢進應天巡撫張國維駐安慶

二月壬子朔命總兵曹文詔勦寇陳許時湖廣兵扼賊賊走攻陷太湖河南賊廹于諸道兵其在南陽者過鄧随住棗陽在汝寧者入黃州文鳳穎諸賊擾英霍蘄黃一路殆遍嵩盧靈陝諸寇遍潼關雒南者又析入秦中約六七萬西安諸賊並遁

蹂躪有四大營北渡渭剽突邠耀閻山西諸賊則在平陽汾州諸縣野掠土寇助之　癸未初二巡按鳳陽御史吴振纓疏至上聞皇陵之變素服避殿親告太廟命百官修省素服從事逮巡撫楊一鵬守陵太監楊澤并振纓下獄澤自殺一鵬論死棄西市振纓遣戍侍讀倪元璐上言盜賊之禍震及祖陵國家大辱極矣陛下下罪己詔非徒空言令民最苦莫若催科未敢輕停加派惟請自崇禎七年以前一應逋負悉可改從折色此于下誠益于上無損民之脫此猶去湯火至發辨而追數十年之事科章一上蔓延不休捉貽而旁及數千之人部文一下究號四徹

誰以民間此苦告諸陛下者及今不圖日蔓一日必至無地非兵無民非賊刀劍多于牛犢阡陌決于戰場陛下安得執空版而問之兵荒之區哉上是之　江城賊陷潛山乙酉初四陷羅田知縣梁志仁被殺　張獻忠老回回西走商州復至秦州　楊御蕃師次鳳陽洒掃園林上命御蕃衛陵駐鳳陽馬爌守徐州尤世威秦翼明星馳鳳泗總督臣節度　乙未十四命侍郎朱大典總督漕運巡撫鳳陽同洪承疇協勦承疇奏請四川撫鎮移夔門達州進援鄖襄漢湖廣撫鎮分駐承天襄陽鄖撫移駐鄖襄漕督移駐潁亳進援汝寧歸德山東撫臣移鎮曹濮進援江北

江南山西撫臣移駐浦州進援靈陝陝西撫臣移駐商州調度與安漢中河南撫臣移駐汝南南陽保定撫鎮移駐邯鄲磁州可南北策應從之　湖廣賊犯上命巡按御史俞應桂守承天護陵檄黔兵施南安土司冉氏兵五千協守　山西巡撫吳甡奏山西兵破賊閿鄉陝西巡按御史傅永淳奏唐通左光先破賊漢中　二月癸丑初三湖廣賊陷麻城　丙辰初六科臣劉含輝上言乞蠲陝西八年以上逋租不許　庚申初十鄭黃寨民擒大盜爬天王唱亂十二年陷十州縣其子曰咬人心目髮俱赤身長八尺餘至是被擒自言天亡非戰之罪也　鳳陽賊奔鄭黃洪

承疇次汝寧令鄧玘扼賊毋使入江北令曹文詔邀之隨應闘
分遣賀人龍劉成功駐信陽泌陽堵其入豫　壬戌廿漢中賊
陷寧羌　丙子廿六報川兵叛于樊城殺揔兵官鄧玘川兵輕鋭
素能戰鄧玘貪黷無紀所至縱兵淫掠騎營叛攻玘標將王元
成家丁鼓噪殺其二僕玘避登樓焚樓墜火死全營北竄光營
未動洪承疇令副揔兵賈一選周繼元分鎮之　兵科給事中
常自裕上言上命調兵七萬實不滿五萬分之各處未足遏賊
鳳陽焚刦四日而馬爌至歸德圍解三日而鄧玘來潁濮亳盧賊
返旆而北尤世威等信尚杳然至賀人龍等到處淫掠所謂賊

梳而兵篦也惟皇上嚴飭以信軍法　四月乙酉初六洪承疇次汝州聞群盜復入秦自率賀人龍劉成功返秦檄曹文詔自楚以兵來會丙午廿七次靈寶文詔自南陽至承疇以商雒為賊藪漢中興平其假途令文詔出閿鄉搗商州雒南躬馳興安遏其奔軼　五月初四承疇次高陵二十里賊知承疇至奔醴泉興平承疇折而西夜渡渭赴西安議討商雒大賊　甲寅初五曹文詔夜至五谷賊以千騎伏險誘我文詔擊敗之張全昌自咸陽出興平東老回回等直薄西安連營四十里拒官兵我師次夏杏村命賀人龍入子午谷扼其南徑劉成功及游擊王永祥趨東南

過其北走賊以此不敢南渡盡奔武功扶風其夜賊從扶風之教坊塘渡渭走郿承疇恐其東奔渡渭追賊丙辰初七至王渠鎮賊方下南山四掠賀人龍劉成功擊走之追之大泥峪賊舍騎登山賀人龍劉成功王永祥共斬三百餘級丁巳初八大軍至郿秦王嶺遇寇張全昌擊敗之商雒之寇盡入終南山餘寇西奔興平冬春之際寇散入豫楚至是悉萃于秦　六月壬午初四逮河南巡撫玄默　乙酉初七搖天動襲陷西和賊分其黨二千人偏西和州麥出入無禁夜代門者守罷謀搖天動潛師夜至門者縋之入無覺者遂陷知縣耿桂芳縋城走　秦賊入山西者盡

走河南羅道神治地草鄉里人三營留晉巡撫吳甡謀合兵勦
滅之會西人入塞斂兵防河以拒賊賊復滋蔓甡以病乞歸戴
君恩代之晉師盛賊窮乞降君恩撫之賊仍肆掠山西按臣劾
君恩逮下獄草蕟　丁酉廿九免陝西巡撫李喬以甘學濶巡撫
陝西　己亥廿一總兵張全昌副將賀人龍破賊于陝西清水斬
首百八十　庚子廿二追賊失利　辛丑廿三都指揮張應春田應龍追賊
張家川中伏戰死　丙午廿八總兵曹文詔追賊婆羅寨參將曹
變蛟為前鋒直前衝賊斬賊五百有餘乘勝窮追三十里文詔
自率步卒殿後寇伏數萬騎大至兵寡無繼力竭自刎　文詔敢

戰前後殺賊數萬爲賊所畏官軍聞之奪氣　賊擾豫楚南突江淮洪承疇方與闖王闖將相持關中未遑南討乃命鄖陽撫治盧象昇總理直隸河南山東山西川湖軍務郢中諸賊亦與象昇相持不得越楚老回回等出潼關下河南潁鳳河南則陷光陝江北則陷潛太宿巢合和諸州縣于是以宋祖舜代象昇撫治鄖陽專命象昇總理統關遼兵討賊進象昇兵部右侍郎

彭子曰西寇皆邊兵也久歷行間其中必有勇敢能者○敗奔之餘○必設伏以拒其後○諸將之陷其伏者已非一矣○文詔將數千之衆○以蹋數萬之寇○其自敗也宜哉○惜乎狃于累勝而

不虞其詐也　七月漢中賊復犯蘭州川東　癸亥十五陝西賊陷澄城　八月壬午初五陝西賊陷咸陽殺咸陽知縣趙濟昌　丙戌初九左良玉躡賊于河南鎮平廣澤山斬首二十七級賊走南召魯山良玉回南陽賊衆逼近汴梁癸卯廿六上賜盧象昇尚方劍便宜行事節制中原洪承疇勦寇西北象昇勦寇東南如賊入秦進兵合擊丁酉廿二商雒賊復入河南犯盧氏甲辰廿七左良玉破賊于鄧城斬首百八十游擊趙桂破賊葉縣斬首百四十　九月壬戌十五張全昌兵敗績于沈邱　以陳必謙巡撫河南　十月壬辰十五老回回陷陝州賊合其黨餘包馬似公徒

棒檄者撫馬于陝州突入南關遂陷是日闖將犯淳化知縣趙之琴擊走之　闖王犯秦州不克東犯扶風官軍擊走之追屯乾州永壽令降將高傑說之不聽南走武功永壽統秦師分道擊賊賊累戰不勝闖王率大隊自盩厔武功分道渡河　乙巳廿八上下罪己詔避居武英殿減膳徹樂除典禮外惟以青衣從事　十一月丁未朔老回回犯南杞知縣何騰蛟擊走之　甲寅初八老回回犯鄧州　陝賊「字王」八大王即獻忠擁眾二十萬擅天王眾十七萬出潼關犯閿鄉靈寶大隊東行壓横四十里老弱居中精騎在外絡繹百里左良玉祖寬兩軍相隔七十里

遥望山頭不敢邀擊陳必謙檄李雲程劉學堯扼宜陽牟文綬自歸德趨守汴必謙駐靈寶賊從張茅硤石乾濠諸路截燒糧草諸軍乏食　秦賊犯涇陽耀州三原屯于鄜州綿亘百里　已未三十祖寬破賊盩厔王于九嵕山潰而為二東走偃草南走汝州陳必謙左良玉扼偃草祖寬截汝庚申四十祖寬破張獻忠于姑家廟辛酉五十賊焚河南關廂而西丙寅十二八大王盩厔王闖王闖塌天大會龍門白沙連營六十里祖寬輕兵夜襲之斬首千級寬于雒陽三戰三捷軍聲大振群盜東南奔光固入霍邱進逼鳳陽淮督朱大典將標兵二千三百馬爌將徐州兵二千

五百狼山兵三千楊御蕃將沂兵五百倪寵將京營兵三千並馳壽州　闖將留秦中有衆七八萬承疇邀之鄜延宜陽不得渡河州縣堅壁清野賊饑東西分竄承疇令寧夏揔兵祖大弼屯涇陽甘肅揔兵柳紹宗屯咸陽左良玉曹變蛟屯関上賊屡戰不勝承疇合諸道兵大破之過天星（即惠登相）走閿鄉諸軍追擊連勝之窮蹙乞降闖將屯興平武功中部宜君諸縣諸將屡敗之計窮乞撫連營屯諸縣関廂陰遣諸盜攻掠山谷村堡搜掘窖藏芻糧賊既得食連營西走漢中

彭子曰諸賊之中莫狡于張獻忠莫掘强于闖將彼其爲桀

自雄安未嘗肯為人下大寇盡入中原闖過已為秦師所遮不得東渡二盜既窮剪滅之不再計矣屢以撫愚我而我終不悟乘西川之虛出棧西竄于洪承疇亦何誅乎

十二月乙酉初九闖王曹操合群盜數十萬自羅山息縣圍光州舁大礮二十座攻城城崩火作賊乘而入屠戮官民無遺　庚寅十四漢中賊自鳳縣三江口奔黑谷埧群盜會于馬道東溝分為三一由棧道犯城洋漢南一由略陽犯陽平一由階文犯白水總兵侯良柱將川兵六千入秦赴漢南辛卯十五賊從武關馬道至城洋固縣乙未十九川兵破賊馬鹿坪賊走洋縣戊戌廿三黎明

參將羅尚文（或曰羅千華）破賊濟水河桑溪口斬首百餘庚子廿四追至牙午谷奪回子女二千口賊奔饒風關　庚子八大王合諸賊圍廬州知府吳大朴合肥知縣熊文擧拒却之宋大典援廬州賊解圍分掠含巢巢縣聞廬州被圍先已空城走賊至無所得含山之人具小舟以待賊至遁入巢湖城門大開賊整隊而入住含山將度歲分兵襲和州奸人内應城陷知州黎弘慧學正康正諫訓導趙世選把總周廷儒死之原任御史馬如蛟全家殉難（兄運使如虬諸生如虹俱死之）遂陷霍山教諭龔元祥訓導姚允恭死之賊入兵部尚書張鶴鳴被賊執索金帛皆古玉陶器刀劈分

其頂至踵鶴鳴家多火器蒼頭軍屢傷賊賊怒故害尤酷 云副使鶴騰年八十二賊拽至鼓樓前罵賊而死原任副使盧謙諸生韓光祖葉潼等俱死鄉紳劉道遠田之穎李生白丁嘉遇舉人白精忠耶三傑生員楊于世熊叶夢稽之槐韓廷義等皆遇害 是時殺僇慘毒亙古未有有縛人夫與父淫其妻女然後殺之者有驅人父淫其女而後殺之者有裸孕婦共卜男女剖驗以為戲者有以大鍋沸油擲嬰兒于內以為樂者縛人于地刳其腹實以米豆飼群羊取人之血以米麥和煮粥以餵騾馬凡所擄子女求良賊臨行不能多帶乃盡殺之而去 乙巳廿九

八大王合群盜自和州沿江下圍江浦縣知縣李維樾把總蔣若來陳于王合勦兵固守燃炮傷賊甚衆縋城奮擊賊死傷數百人走還和州丙午久除八大王屯含山巡按御史張任學以兵屯泗州護陵罷湖廣巡撫唐暉以余應桂代之